### 聖徒 交通

#### Announcements

- 一、誠摯地歡迎第一次來聚會的弟兄姊妹和朋友們,願您在 這裡與我們同享神家的愛與交通。
  We sincerely welcome all brothers, sisters and friends. We wish you enjoy the love and fellowship in God's house.
- 二、週二教會禱告聚會盼望主興起更多禱告勇士,一同來到 主寶座前敬拜與祈求。(禱告聚會在梁弟兄家舉行) May God raise more prayer warriors to pray before His throne in our Tuesday night prayer meeting held at Brother Timothy Liang's house.
- 三、本週讀經聚會將交通「如何讀聖經」, 歡迎弟兄姊妹一 同來分享主的話。
  - 1. 週五晩間聚會在梁家聲弟兄家舉行, 6:45 pm 晚餐, 7:30 pm 聚會 (909)468-5652
  - 週六晚間聚會在傅梁耐麗姊妹家舉行,6:00 pm 晚 餐,7:00 pm 聚會 (562)694-5589

Friday night Bible study will be held at Timothy Liang's house, dinner will be served at 6:45 p.m., and meeting starts at 7:30p.m. English meeting will be held at Louis Xu's house. (www.east.casgv.org for map)

四、我們將在本月二十六日(主日)舉行福音聚會,特別邀 請「讚美之泉」來帶領敬拜並傳福音,盼弟兄姊妹為聚 會禱告並多邀親友參加。

A gospel meeting will be held in the morning of June 26, Sunday. "Stream of Praise" will come to lead the worship and preach the gospel. Please pray for the meeting and invite friends to come.

五、基督見證使團 2005 年夏令會,將於七月一日(週五) 晚間至七月四日(週一)中午在 Redland 大學舉行,主 題是「升天與再來的基督」,請弟兄姊妹儘早報名,報 名單請交給陳碧秋姊妹。

"The Ascended and The Returning Christ" is the theme of our Summer Conference held form the evening of July 1<sup>st</sup>, to the noon of July 4<sup>th</sup>, at Redland University. Please register as soon as possible.

## 聖迦 谷基 督徒 聚會

**Christian Assembly of San Gabriel Valley** 



主日敬拜聚會		Sunday Worship
10:00a.m.	擘餅聚會	Breaking of Bread
	福音班	Gospel Class
10:45a.m.	信息聚會	Message Meeting
	兒童主日學	Sunday School
週二禱告聚會		<b>Tuesday Prayer Meeting</b>

7:30p.m. 敬拜及代禱 Worship and Pray

週五讀經聚會

聚會

7:30p.m.

#### Friday Bible Study Meeting

Worship and Study

Sunday 主日: 196 W. Holt Ave., Pomona, CA 91768 Weekday 週間: 20442 Prestina Way, Walnut, CA 91789

> Tel: (909) 468-5652 / (909) 569-5288 Website: www.east.casgv.org

# 亞 4:10 誰藐視這日的事為小呢·這七眼乃是耶和華的眼睛、遍察全地·見所羅巴伯手拿線範、就歡喜。

"Who despises the day of small things? Men will rejoice when they see the plumb line in the hand of Berubbabel. "(These seven are the eyes of the LORD, which range throughout the earth.)" 二〇〇五年六月五日

- **一、擘餅聚會:** 沈保羅,冷晶
  - 『你們也應當如此行,爲的是記念我。』(路廿二 19)

#### 二、信息聚會:

- **領詩**:冷晶 (95) **翻譯**:梁殷宗宣
- 信息:梁家聲 報告:錢弘

#### 主題:耶穌是救主(5) - 醫治血漏婦人

- 路 8:43 有一個女人、患了十二年的血漏、在醫生手裏 花盡了他一切養生的、並沒有一人能醫好他·
- 路 8:44 他來到耶穌背後、摸他的衣裳縫子、血漏立刻 就止住了。
- 路 8:45 耶穌說、摸我的是誰·眾人都不承認、彼得和 同行的人都說、夫子、眾人擁擁擠擠緊靠著 你。〔有古卷在此有你還問摸我的是誰麼〕
- 路 8:46 耶穌說、總有人摸我·因我覺得有能力從我身上出去。
- 路 8:47 那女人知道不能隱藏、就戰戰兢兢的來俯伏在 耶穌腳前、把摸他的緣故、和怎樣立刻得好 了、當著眾人都說出來。
- 路 8:48 耶穌對他說、女兒、你的信救了你、平平安安 的去罷。
- 一、血漏婦人的軟弱無助-生命不斷漏失
- 二、血漏婦人的得著醫治-信心摸主
- 三、主的生命能力流到婦人身上

#### 四、作見證得生命的主

#### June 05, 2005

#### SUNDAY WORSHIP

**BREAKING OF BREAD:** Paul Shen, Jing Leng "Do Ye This in Remembrance of Me." (Luke 22:19)

#### **MESSAGE MEETING:**

Song Leader: Jing Leng (95);Interpreter: Michelle LiangMessage: Timothy Liang;Announcer: Joseph Chien

#### Sermon: Jesus is Savior (5) – Heal Bleeding Woman

- Lk 8:43 And a woman was there who had been subject to bleeding for twelve years, but no one could heal her.
- Lk 8:44 She came up behind him and touched the edge of his cloak, and immediately her bleeding stopped.

Lk 8:45 "Who touched me?" Jesus asked. When they all denied it, Peter said, "Master, the people are crowding and pressing against you."

- Lk 8:46 But Jesus said, "Someone touched me; I know that power has gone out from me."
- Lk 8:47 Then the woman, seeing that she could not go unnoticed, came trembling and fell at his feet. In the presence of all the people, she told why she had touched him and how she had been instantly healed.
- Lk 8:48 Then he said to her, "Daughter, your faith has healed you. Go in peace."
- I. The Helplessness of the Sick Woman continuously lost the strength of her life
- II. The Healing of the Sick Woman Touched the Lord by faith
- III. The Life of the Lord Flew into the Woman
- IV. She Testified and Obtained the Lord of Life